

Robert L. & Wilhelm Bergman

1850 - 1857



Herr E. W. Bergman  
Stockholm.


Uppsala d. 31, 50.

Min lilla älskade Bröder!

Nåd vare med dig! Nåd af Guds<sup>5</sup> varom  
Fader och Herran om Jesu Christo! Detta är  
det bästa, jag kan önska, nåd att blifva ett  
Guds barn, få syndernas förläusle, ett rent hjer-  
ta och få del i det ewiga lifvet. Käre  
Bröder försjell ej denna nåd, då den dig  
bjude. Guds Ande har mycket arbetat på  
ditt hjerta, må det ej vara förgäfves! Kom  
ihåg, att vi måste strida emot allt det on-  
nedsende onda, vi måste alltid stå på kupor  
och bekämpa det, och utöfna väpnad af det  
föreda wäpnen, som för det ändamålet äro öf-  
na, neml. Guds Ord och bönen.

Wet du Wilhelm, att det är så roligt, då  
man i det innu öfverensstämmer, då man  
icke blott barn af samma jordiske, utan äfwen  
af samma himmelske Fader, wandrar till.  
Sammant i enörighet och kärlek till sitt  
hem seesja. Och då man redan här kan  
förmärma förmåjelse och frid, huru saligt  
skall det då ej blifwa, då man engång hun-  
nit det!



Här hafva vi så lustigt tillsammans  
Carl och jag. Vi börja och sluta vår dag  
vanligtvis med gemensam bön. Års för  
öfrigt alldeles ensamma i tygthet och frid,  
utom då vi någon gång träffa någon af våra  
älskade vänner såsom Torén, Håkansson  
& Edvall &c. Idag hafva vi varit till Nää-  
varden. 

Inneliggande brev till Magister Falk  
Torde du vara god och tillställa honom med  
dit första. Tappa ej bort och glömn det ej  
heller!

Hälsningar Pappa, Mamma, Henni-  
ka, Gustaf, Ernst, Carl & Söderström, Maria,  
och om det ej blir alltför omständligt att  
helst till så många, öfver Johanna och Anna,  
samt för öfrigt alla vänner, som fästa  
något afseende på hälsningar från

Hannes bröder

Pabert



Stockholm d. 11 Maj 1856.

Käre Bröder.

Jag ämnade redan i går att skriva till  
Eder, men som jag tog för afgjort att Pappa  
då ville skriva, så utsåg jag det bättre att  
spara till idag. Jag och Annie äro nu i staden  
väntande på Transit i hopp att Bessy är  
i om bord, men vi hafva här fått höra att  
den ej kan hitförväntas förr än kl. 8 eller 9  
på afton, så att jag ike idag hinna under  
rätta Eder om hennes hitkomst. Hon har  
ting skrivit, så att vi i öfrigt svära i full  
okunnighet om hon är med eller icke.  
Mina krafter hafva under detta varmsåga  
märkligt tillagit, jag har gjort vandringar till  
Manilla & Rosendals, och skulle ike slundals  
kosta och slundals ondt i bröstet påminna  
mig om den inreboende sjukdomen, så skulle  
jag lätteligen kunna glömma bort att jag var  
behäftad med den. Videt har naturligen i  
Upsala varit lika varmt som här, men  
hafva ike beunnat så att våren varit



morgnar varit spegelklart och att thermom-  
igär visade  $18\frac{1}{2}$ , i dag  $21\frac{1}{2}$  grader.

Edra skrifningar torde väl nu vara  
öfverstända och jag hoppas I underrätten om  
om förloppet. I ären naturligtvis ännu ovissa om  
utgången, men I veten dock om det varit svårt  
eller lätt, och i Sventkan kunna blotta ämnena  
upplysa oss derom. När I i något ämne an-  
mälen eder till tentamen, så torde I kunna  
få höra huru det gått.

Som I sen, skrifven jag mera för att  
lata eder få ett bref att bryta än därför  
att jag har något godt att säga. Allt godt  
måtte sägas ännu. - Farväl nu, kära  
Bröder! Roligt skall bli ett se eder åter  
utan examensbrödan på ryggen och bok-  
dammet i befordet!

Ännu Helén.

Bröder

Robert



Narhyn den 1 October 1856

Min älskade Brader!

Tack för ditt brev af den 23 sist det  
har varit mig så öfverlångt att få  
höra något från Dig.

Käraste Brader! nu har jag just  
icke tidsfullt att något länge tala med  
dig på detta papper, emedan snart  
timman redan är inne, dock vet  
jag genom egen erfarenhet att du gärna  
tar emot mina bräder, om och af hur  
innehåll som helst. Som Du vet så har  
jag varit så upptagen af minneryt  
gärnast <sup>denna tid</sup> att jag litet fått tänka på annat  
men väl likväl har du denna tid syn-  
nerligt varit min följeförare, i mina  
tankar. Det kännes mig nu helt annars  
än förr, nästan i detting, så väl i det  
yttre som inre, Gud gåe mig helt öfver-  
ens af att för utom min Fader i himmel



Jag måste afbryta mitt samtal, ehuru  
nu skulle haft lust att tala med dig &  
många saker ty bärten måste afsändas.  
Robert har nu varit här nu i Skerw  
vi gå nu på med reparationer i byg-  
ning, så fort som möjligt, så att  
många förändringar hafwa, vi afwen-  
gjort i Byssningen, så att då du  
kommer hit skall du knappt känna  
igen dig. Robert är rask till sin  
hälsa. Gud låte honom så få fort  
från de på vara. Han må åter  
väl, och tyckas må trivas afwen-  
sk.

Din Johannes-





Käre Broder!

Jag helsar dig hjärtligt, men har  
intet att skriva. Mitt hjerta dömmar mig,  
och då kan man ej tala om annat än yttre.  
Gud, vare oss, syndare, nådig! När nöden  
bli rätt kämbal, komma nog hjälpen;  
drom lifslad jag ej, men hur känna nöden?  
Frid vare med dig af välsignelse under din  
yttre af inre förberedelse. 'Omin häls  
synes ovanligt god. — Jag tror mig v  
dig trofast tillgiven, men känn, och  
svagt, liksom en syndens dom öfver mig o  
kan därför ej tänka på dig eller ett möte  
med dig utan en viss fukklant, hägrande  
af medvetande om synd. o

Robert.



Wästerås d. 2 Dec. 1836.

Käre Bröder!

Enn jag väl känner ditt  
större allvar och din djupare  
känsla af fallet, kan jag  
icke underlåta att sända dig  
några varnande rader. Pröf  
va andarne, om de äro af  
Gudi. Allt som upprörer, är  
ej derföre af Nådens Ande.  
Sanningen är väl grof an-  
om  
en, men får ej vara det utom  
en (eller i en annans mening);  
derpå hafva vi Jesu, Apost-  
larnes och Profeternas före-  
döme. Andedningen till detta  
rader, är att jag nyss läste  
ett stycke af Lestadius præ-  
dikan, som Gällström afskrif-  
vit, och derwid något litet  
fick känna verkan af hans  
skriftsätt. Jag kände derwid



nemligen blodet i hela bröstet  
omröras, ej genomträngas. Men  
i hjertat, hvilket vanligen  
jemte hufvudet är veckstad,  
för Andans arbete förnam  
jag ingenting. - Undersök  
om ej samma varit för-  
hållandet med dig, och öf-  
verväg saken noga, innan  
du inlåter dig för mycket  
dermed. Du tygthet (tillbaka-  
dragenhet) och ödmjukhet  
brista, du är ej ännu Andas  
arbete moget, och huldre än  
att du blifva en obetingad  
åhörare och efterföljare, var-  
de man slutar sig inom sig  
sjelf och förbåda.

Har jag sagt orätt, så  
har jag orätt. Gud drage oss  
fram, och ut ur oss hjälpa.

Min Robert.  
Vänd!

P.S. När du läst detta brev,  
så sänd det till Carl! 181

L.



Nedskat & Näsby d. 3/4 57.

Äraste Bröder!

Genomläs dessa rader!

"Jag har fått del af ditt brev till  
Gustaf. De rader du ställde till  
mig greps mig hårt och djupt,  
men om det varit något vänligt  
bröders ord, skulle de störfodak-  
tigt verkat helssammare. Sam-  
ningens rätt förnämas ej om  
än kärleken är dess folk.

Ömmycket, ej bitter satir, höf-  
ves sanningen."

Äraste Bröder! Vi bära ve-  
de illu kärlek inom oss. Om  
våra känslor uppröras genom  
en annans ord, så är det eme-  
dan vi bära Guds ordets lag i vår



hjärtan, en lag som fördömmar,  
och som således, när den icke  
förkrossar, i oss upptändt hög-  
färd, vrede och bitterhet. - Vi  
måste fly detta, och således  
kasta oss i dens armar, som  
i Gethsamene för oss bekäm-  
pat och genom sin kärlek till  
oss följder oss vreden, och i  
hvars blodiga armar, vi alle-  
na kunna finna en fri-  
stad undan synd och för-  
dömmelse. Lyckaste Bröder!  
Tro detta, så har du tron.

Vänta icke på att bli mera  
förkrossad, eller att bättre kan-  
na motstå synden, utan  
lemna ditt hjerta åt honom,  
och var förvissad, att han öf-  
~~vervinner~~ att han öfvervin-  
nar all synd och all fustelse,

blott du håller stilla, och ingenting  
gör. Blott vi låta bli, att hjälpa  
bekämpa synden, och allenast rigt  
vårt hjertas begär till honom,  
så gör Han det oss förutan och  
bevisar derigenom, att det icke är  
ett människoverk utan Guds  
verk. - Tro detta, huru orimligt  
för egenkärleken och förnuftet,  
det än må vara, och allt skall  
blifva nytt och förändradt, och  
du skall snart finna, att en  
tacksamhets kärlek till Jesus  
skall tändas i hjertat, och  
att brodersbandet skall kännas  
starkare till alla dem som  
blifvit delaktiga af samma  
nåd, och fått åtnjuta sam-  
frälsarens kärlek.

Med hilsning till Gustaf

Sin tillgifne  
R.



Min Bröder Wilhelm.

Vi skicka nu dina saker  
och hoppas att ingenting är  
glömt. Brevet är stänkt redan  
då med posten, så att det  
torde du hafva fått i morgon.  
I kryptet ligger äfven Emma  
klädnings, du tar, två par skjor  
tor &c. En kam ligger i Fall  
stadie lefverine. Om du ha  
nått om rum i natt säcker  
så kunde du taga på dig  
de ljönka, svarta byxorna af  
lägga med de grå.

Jag hade tänkt dig äfven  
mina glasögon, dem du  
laga Kommer att behöva.  
bättre än jag. Sappa dem en



det rike. en fickan, ty de halda  
lätt ut. L Skulle de behöfas  
mer pengar, än du nu har med  
dig, så bed Bessy eller Jane om  
att få något, tills jag kommer.

Skrif till oss så snart  
du kommit till London  
eller Clapham Park, o  
låt oss veta, huru det är

Med hälsningar från Annie

Din Bröder

Robert.



Kära Bröder!

Pappa ber mig intyga några  
något i ett brev.

Lyckans stötning vid en nuvaran-  
de utställning och längta efter onb-  
tyr, hvilket ej förundrar. Skil vore  
väl dock att ej lämna franska  
språkets områden för. I huan-  
nit förvärfva en viss grad af lätt-  
het i dess talande. I Frankrike  
lämnar det vara svårt, nästan omöj-  
ligt att få bli för anseende  
i skillett hus, utan att gå bekant  
skapet, som förordas om Lemmen  
I Schweitzer skulle kanske en gat-  
te gå. Frankrike icke vara  
sattelig. Sannolikt skulle jag  
dock kunna skapa eder enstaka  
bostad i Bordeaux eller trakten  
deromkring. Men I ären sannade  
att draga ditat. Annie har de  
och kusiner jättemått hyggliga  
när hon i hvilka dock nu äro om-  
län 40 och 50 år. — Ingen I



Vad Guds välsignelse, så vill jag nämna  
na vad Södra Englands luftstruck  
andes vintertiden mildare än Norra  
Frankrikes. — På förliggheten.  
vad börja med anhemtande af  
jordbruk i England för en at-  
lämning som ej vistats på landet  
i Sverige, twiflar jag det yngre  
folk an att försöka, åtminstone  
kan man enackordiga sig på några  
manader hos en "farmer" eller sådant  
göres i England genom att annonsera  
i "Times".

Som Tretten är August fort-  
farande sinnad att resa till Frank-  
rike, och bada. När frågas dock om  
icke Oktober månad blir för kall  
i Livonne för att det skada. Kan  
man i hufva denna det tillförlit-  
ligt som varit väl. För närvaran-  
de håller August på att stika  
i ordning på Näsbyr för att  
de mottaga Konsprensar som  
kommer att ligga i en rad i  
Calix.

Sandin har nu lemnat La-  
Lauett och säger sig vara full-  
komligt frisk och kraftig,  
annu ej återkommit. — Men

egen hälsa är fortfarande vackla-  
de, men så flera tillstymmelsen  
till blodspättning icke medfört  
någon verklig sådan, har jag  
kanske skäl att förmoda att nå-  
gon sorts förbättring omärkligt för-  
siggas.

Med tacksamhet skulle jag  
från Eda mottaga aldrig än så små  
bidrag till en naturhistorisk samling,  
stenar, petrifikater eller snäckor  
&c. Om Tretten till Marseille och  
de träffar någon af våra Kapte-  
ner så kunden i angiftna skicka  
i hvar sitt.

Farväl nu, Kära Bröder,  
för denna gång.  
Eda tillgifne  
Robert



Handwritten text at the top of the left page, mostly illegible due to fading and damage.

Handwritten text in the middle of the left page, including several circular postmarks and a rectangular red stamp.

Handwritten text at the bottom of the left page, including a circular postmark and a rectangular red stamp.

*Handwritten address and name in the center of the left page:*  
Mr. W. B. Thompson  
Que de Chateaux  
Neuchâtel  
Schweitz

Handwritten text at the top of the right page, including a date stamp.

Handwritten text in the middle of the right page, including a date stamp and a circular postmark.

Handwritten text at the bottom of the right page, including a date stamp and a circular postmark.



Säg till minn.

Pappan

Skufvith, och han instämmer deri, så att  
tillägga, att du återvänt aktigt skulle kunna  
omånglidigare utbilda dig i en världstad. En  
landsoch, var sig då i Marseille eller för någon  
annan betydlig plats. (Må-ligen (cham dock visst)  
skulle du äfven kunna förskaffa diggen, kanske  
genom annonser för en eller annan att tala lektioner  
i Svenska eller franska (lykt). Det står dig natur-  
ligtvis fritt att återvända när helst du behagar,  
och handla efter eget bekvämlighet; men blir du  
ej kunnig i Frankrike, så antas jag dock för  
gjord, att du i England skall finna trösknad.  
När du vintars i Angenham, men är när dagligt  
med kläder förskott bör du väl dock kunna  
uthållas. Skend du nu kan läsa, säger Pappa  
blir till gagn för hela din lifstid.

Snart är det tid att sluta och jag  
måste dessförinnan beröja dig förlåta det  
fadermyndiga skrifvet. Mitt hafvets sak-  
liga göra mig för tiden är att skrifva brev i  
Pappas namn, och dessa ha varit tonen äfven  
blifvit sådana äfven i detta, i hvilket Pappas  
ord så ofta blifvit anförda. — I sannoliggande  
brev till Gustaf, hvilket du torde försigla,  
ha jag uttryckt de mycket jag skänkat med  
delar. Till dess antal kan dock läggas att

gäst. Värst hus, och att, om det för-  
går det brödet, så torde du vid din hemkomst inte  
En Bakbinderskan Swanberg i en kanna i Anna  
Fährerud. —

— Från Björkfors ka jag berätta, att  
skörden utfallit sådela  
Sangis och för andra sand  
allt bortorkat. Till ja  
tillhör Björkfors och ligg  
dingväg derifrån är väg up-  
in. I are dit till och ofta  
så mycket stora abborrar, som de hinna uppt-  
draga. Äfven hela riket har skörden i allmän-  
het blifvit mycket god, ehuru på en och annan  
torrare ort, regnbristen medfört hårdt när-  
missvält.

Några särskilda hetsningar från föräldern  
och tyskon behöfva ej utvärlas, ty I veten huru  
när I äro med hemmet och hemmet med eder  
förbundna. I tillägga brödet

Robert

P.S. Läs, försigt och att Gustafs brev.



Stockholm d. 31 Aug 88.

Käre Bröder!

Det är en ära att få  
skulle jag väl kunna iusticka an-  
ga så till en i Nennike's brev.  
Det är märkvärdigt hvad underligt  
och alltid utöfva för inflytande i  
människan. Somman lyckas mista  
hafva en benägenhet att uppfylla  
familjebandet såväl mellan an-  
ska och menska, som mellan  
människa och Gud. Men lifva  
och hafva nu lifvat en tid bort  
utan ännu hållbarhet och således  
utan ena föreningspunkten.  
Det är ett mörkert, mörkert i naturen  
tydligt likt som väcka en till högkonst  
om det vore Gud, och jag hoppas  
att snart åter få se denna lif-  
het. — Det är en gämligt genom det  
gilla lifvet för komma till staden,  
är jag beredd att om 14 dagar inflyta  
till staden. Men komma att leva de  
3 år som jag står upp samt bygga  
videliga en såsom kök. — Så-  
dant kommer August med sin familj.  
Antingen de eller och förvaltare  
komma och att bistå på walp



marsskall. adad död

Kronprinsen är nu återkommen  
från Norrland. Han har varit således  
något dygn i samhället i nord Lappland.  
Han har byggt i vår byggnad från  
Nashyn samt ätit frukost från Björk.  
Dess vi kunna först med nästa  
post få närmare underrättelse  
om besöket.

Gustaf Horen har äntligen funnit  
till Dalarna och skrifver att stället  
skänkt till honom god trefnad.  
I mellertid har fru Horen sedan  
hit kommit. Vi ha dock ej träffat  
henne.

Jag känner ej mer i dag, ehuru  
ännu mycket kan vara i  
Squalia om, ty mestadels en såd  
som är likligt att framdeles inträffa  
slutar således.

Såsom Eda alltid

trofast tillgiffen

bröder

Robert





Handwritten address: Nord C. & P. 177

Handwritten address: Nord C. & P. 177

Handwritten address: Nord C. & P. 177



Handwritten address: Nord C. & P. 177

Handwritten letter text in Swedish, mentioning 'Nord C. & P. 177' and 'Bordeaux'.







Jag vill ha ett  
 (här i helan till att säga) har nu funnit den  
 hemma oss, och jag ej kan komma i din kammar  
 i vänta på dig, jag kommer ej till i morgon

Stockholm d. 19 Dec. 1858.

Ääre Bröder!

Jag har länge haft i sinnet, hvad<sup>vi</sup> länser mig  
 i detta fall fullt berättigad till, att förbrå Eder  
 Eder stora försumlighet att lämna oss några  
 närmar meddelanden från utant. Detta gäl-  
 ler isynnerhet Gustaf. Hans brev hafva varit  
 god haft följande lydelse: Den 10<sup>de</sup> för jag den  
 från, den 13<sup>de</sup> kom jag dit, den 20<sup>de</sup> kom jag hit  
 och den 25<sup>de</sup> tänker jag resa hängfrån, så att  
 jag må hinna dit och dit till den 30<sup>de</sup>. Allt  
 det du kan vara mycket roligt att veta, men  
 det finnes väl annat, som är det ännu mera.  
 Eller hafva alla de nya föremål, de nya seder och  
 de nya förhållanden. Ett aldrig gjort ringa-  
 ste antycke på Er? Ännu I då lika litet mat-  
 lagliga för sådana och lika litet meddelam-  
 ma som (för att tala med Luther) en stock,  
 en sten, ett träsk? —

Så långt i förtro tillte och videsmod.  
 Detta har blifvit sagt, emedan länge tänkt

Paris  
 Nord. E. W. Bergman  
 abt. Kustans Castet.  
 Batignolles  
 Grand Rue N° 4.  
 72  
 Paris.



men det var ej det, som egentligen skul-  
dena dag, jag hoppas det, skall för mig  
en dag för lifet. Det är Söndag i dag, och  
har ifrån predikstolen läst tacksägelse för  
att Annie tyckligen blifvit förlöst med en  
datter. Hon föddes kl. 3 i natt och tyckes vara  
välskapad och frisk. Äfven Annie är inte  
så svag, som man kunde vänta. Gud gifve  
att de båda finge hälsa och krafter! —

Pappa drack vid middagsbordet min  
skål, och samtidigt lyckönskade han äfven  
bokbindar Franberg med förtro. Partiet med  
Hanna blif om intet, och sidess ställe har  
det nu lyst för honom och Mam. Forsberg  
från Luleå. —

August är betänkt på att i Januari  
eller Februari resa till Frankrike, besöka  
kuststäderna samt slutligen komma i  
Livorno för att bada. Han är angelägen om  
att få Emil till sällskap, och denna  
hans önskan bli <sup>troligen</sup> villfaren. Om så, tyckes  
det ju blifva ett stort brödrarmöte i Paris.

När Februari lupit till ända, hoppas  
jag Wilhelm är betänkt på att resa till  
England. Nästa höst skall ju lämnas ant.

Nya Elementarskolan betydligt förökad.  
Då behöfvad troligen äfven 2<sup>de</sup> i lifvande språk;  
och om du inhumtat Engelska, kunde du med  
sannolikhit räkna på platsen. Kommer du  
till England så förmodar jag, du ej återvänder  
hit före Juni. Jag åligger dig då, att efter  
förmåga söka öfvertala George och Emma att  
medfölja. —

Venika önskar att få några rader af  
jag lämna henne den <sup>längsta</sup> delen af  
pappent. Lifven väl. —

O. R. V. B.

Ålskade bröder! Ickerligen framkomma ej dessa rader för  
an Julen ingår. Må det vara varit uppfyllt att alla som genom lifva  
den tiden någon men åtminstone i det raka sinnet, att icke vildslatens  
nighetsanden i så stort mått må vara här. Gud gifve oss sin nåd  
att här i världen vi blifva och vara Hans. — Bröder! I kunnen väl alla  
ej föreställa eder, hur jag har det i min omvärande ställning. Det kan  
jag åtminstone säga, att jag har mycket godt. Hvar jag själv tager vara derpå  
och vakar. Genom den tuktan eller lifva uti har han kraft att i många  
såd hälla sig raka och vandra varligen, det behöfvat och sannaregus om och om

Julaftonen och guldagen komma vi troligen, att vara i släkten tillsammans här  
Mamma och Pappa. Jag har lust att skrifva till eder, men det vill ej framka  
mycket dubligt att medskrifva tagen åtminstone omna oss som en kärleksfull  
från eders Syster Henrika



Stockholm d. 11 Jan. 1859

My dear Brother

Sör 2<sup>de</sup> veckor sedan. Sällskrif. jag. Eder. för att minna  
sätta om min lilla datters födelse. Nu har jag att berätta  
om hennes död. De få dagar hon lefde, var hon oss en glädje,  
och nu, sedan hon är död, hoppas jag hon skall vara  
till välsignelse. Hennes själ har angått såsom Sinnerman  
sade, i Guds barnkammare, och där får hon nog äfven  
sitt att bli en fattig, syndiga föräldra. — Början af  
sin härvaro tycktes hon vara ovanligt frisk, så att vi gladdes  
ats det. Efter att jag veckor började, hon dock vida sig något  
orolig och matten före den utskatta födelsedagen klaga  
de hon på bröstet att det var så. Därför försöggick i för-  
ilbarnet, väning, och ehuru många galler, som närvaran-  
de anmärkt nästan af alla att hon tycktes och behaglig  
anda genomgått sällskapet. Bland de inbjudna hvarns sig  
Gillstede till mig och datter, Pastor Bülow med fru, samt  
den nykomne Engelske Pastorn, Mr. Blakely, Ellisons efter-  
trädare som fru. Utan hushollet stodo Mathiesen och Car-  
line. Blivna gästerna. Carl förväntade sig. — De många,  
som gäfses fanns, var Gerda, Nemicke. — Först så på  
gästerna d. D. Emärkte vi att hon hade en stor bald och en  
handen. Levertin, öppnade den följande morgon på en sken  
mycket var och blod utflut. Doktorerna kunde förstå sig  
upptäcke någon sjukdom utan tog för sig, för att hon skul-  
le tillfriskna sedan hölden blifet öppnad. Men endast  
för en liten stund lindrades hennes plågor, sedan börja  
de ånyo och fortgjors till d. 7<sup>de</sup> på förmiddagen. Efter  
föll hon i en slafs dvale för några timmar, och när  
hon uppvaknade flyktade andan utan kamp i några  
få och milsa andetag i kroppshyllan. — Det var en  
tydligtvis smärtsamt att skiljas vid henne, men hade varit  
det vida mer, om hade varit det vida mer om vi kunnat  
upptäcka någon yttre orsak till hennes död. Det var  
nu, som om Gud beslutat att taga henne bort, synne-  
ligen som Annie redan långt fönt på ett egendomligt

*Mord. G. H. P. & Co.*

Chas. McDermid, Castlet

At Grande River.

Dated

Francis & dano



sitt blifvit ätroarna. Tre eller fyra dagar efter  
dag. Hon gremt smilt på förmiddagen, emedan hon  
en liten svart hand långsamt sänke sig ned öfver  
på henne och sedan lika sakta lyfta sig. Annie  
efter om någon skulle stå bakom hufvudgårdet, men de  
var inga. Sommetid upprepade den svarta handen  
denna rörelse tre gånger. När jag kom upp från kon-  
torst, berättade Annie detta för mig samt äfven för  
Mamma och Pappa, men vi kunde ej då fatta betydelsen,  
emedan både Annie och Glada tycktes vara friska.  
Först sedan hon dött och med en dyck hand, hafva vi för-  
stått att det måtte varit så på förhand beslutadt.  
I dag skola våra lefvorne följa till grafven. Annie  
och jag hade äfven tänkt öfver följa, emedan fästet var  
förfärflykt. Men i natt har det stormat och regnat  
så att gatorna nära nog äro baras, och därigenom vi oss  
ej så långt.

Om vi väl minnede Thapens dött att vinna till  
tride till på något i en jämpa och kanske göra på egen  
hand. Kanske skulle de besöka värdar, anställt några  
och ha Annie i Lordags skrifvit till Katholiske pa-  
sten i Lille d'Aray samt på ett mycket artig och  
föfjigt sätt anmodat honom att vara edes till tjänst  
samt att vägleda edes till klostret och frömmen Thistelen  
till biskop. Icke utan en prästman. I biträde. Kanske  
vinna angång. Jag har sett "M. le Curé", så har ett par  
dagar ordtals i London, men jag kunde älska mig  
franska för att samtala med honom. Sommetid tror  
jag just icke att han i sig själv är någon värdorik  
bekantskap, men som ett medel är han visst förfä-  
trafflig. Han är mycket språksam, har en onödig  
bekantskap, är öfver katolik och villig att visa  
främlingar allt godt som den Romiska kyrkan kan  
thafva (att uppfylla). Försumma därför icke till-  
fallet att fara och uppsöka honom. Han är redan

på edes ankomst, och här närslutas ytterligare nå-  
da rader från Annie, den. I personligen bönen framträdande.  
När jag tyvärr, sike i Paris, men det skadade ju icke att  
göra en utflykt till Lille d'Aray, der Annie bott i så  
många år. Lille d'Aray ligger på vägen till Versailles  
vid samma järnbana.

Nu något angående  
närma att så länge i finne  
dröja i Paris, skolen. I för  
ty hela acten är ju förlagen,  
största mytta af edes tid, och  
så länge i finnen. Edes hufva  
dröja. Thul sommanalen.

Nu. Gustaf, sätt dig i  
apathiske läkare. Om ej, vänd om. Jag skulle göra det  
ty här hemma. Sverige, ffrrens tillfälligt till. Bar-  
de du ej gör dig något bekant med det. Thul sommanalen  
pathiska, halftallopathiska. Thul sommanalen  
förr talat.

Jag är nu ordentligen fastad vid kontoret, men  
inkomsterna vilja ej vara mat utgifter. Skulle  
I deruti i mångfalden händelser finna några brän-  
ning, som kunde passas sig för mig, så var god under-  
rätta, eller om det var om möjligen tillfälle en-  
hösk sig att förorda mig som kommissionär i ett de  
annat afseende. Väl förstår jag, att jag gärna kan  
komma i tillfälle dertill, men jag omnämner det dock.

Om trytet pappa, så är jag nödgad sluta. Försum-  
men ej att besöka Mr Barbis, le curé de Lille d'Aray.  
Måne alla de bref, som adresserats till Vilhelm från  
kommit. Thul sommanalen. I begär några pengar af Thul sommanalen  
i Marseille.

Tillfälligt  
Robert.



Stockholm d. 25 Jan. 1857

Lieber Bruder Wilhelm

Samma dag Pappi skrifte till-  
 skrif Eden eller d. 21<sup>de</sup>, inhändi-  
 gade jag dina välkomna bredder,  
 hvilka underrättade om dina  
 skollärare funderingar. Så upp-  
 drag du mig skred jag genast  
 till att fullgöra, men lika fullt  
 har ej allt blifvit i ordning för-  
 an just nys, kl. 6 på afton. Un-  
 der sådana omständigheter ur-  
 säkten af att jag ej nu i sonen  
 ordry. Kan du erhålla en skollä-  
 rare plats, så vore det otvifvel-  
 aktigt, det <sup>kan</sup> mest skulld främja  
 ditt framtida språkstudium, om  
 det skulle således vara glädjande  
 att höra dig lyckad d. c. En an-  
 nan fråga är om, huru skall  
 du kunna undervisa i Engelska  
 språket. Det är säkert ej ditt



928  
engång med Engelsmän i Schen-  
land med Nines i färdar upp-  
höft hörd du enda ditt kort  
besök i England fick ankanta  
så läser vi kunskapen betydligt  
gått baklänges.

Bl. du emellertid en väl-  
beställd skollärare, så ber  
Pappa mig påminna om att  
du när du engång ate. lämna  
din befattning, & må för glöms-  
ma ladd uttaga bevis eller be-  
tyg deröfver. Samt gäller,  
även om man om Gjestaf,  
ty betyg skulle krävas. Befri-  
a honom från att engång  
här, hörd har engång i Paris  
undantaget.

Vinteren har art ovanligt  
mild. Thermometern visar om-  
delt. Lagen mycket god. & blott och  
af o. jämförande meteorolo-  
giska observationer, som nu  
måna föras införda i våra  
tidningar torde värdeliken

i Paris var ungefärligen densam-  
ma som här, ibland något varma-  
re, men och ibland något kallare.

Vi äro i afton bröda till Tante  
Satta. Fruntimmer ha för redan  
givet sig i väg, och jag hastar  
med mitt brev för att vinna  
några minuters ledighet mellan  
kontoret och besöket.

Så farväl, dyraste bröder.  
Emil har bitt mig halsen, &  
Pappa ber mig påminna dig  
om att bättre värda din stilt,  
än du af dina brev tyckts göra.

Hast.

tillräckligt bröder

Robert



Hon E. W. Bergman

London

Huset Au Vieux Doelen

Stockholm d. 17. Maj 1857.

Kärr Bröder. Stockholm

Dina rader af d. 12 d. hafva  
kommit mig tillhanda, och jag  
får för den gärdas meddelanden  
tacka, och tackmande dessutom  
i allt hvad du säger. Inga  
predikantor hafva i London fullt  
tillfredsställt mig. Den jag dock  
helt hörde, var Mr. Allen, Episcopal  
predikant i närheten af the Tabernacle  
Chapel, som kan beräknas samt Mr. Martin  
Independent, hvart chapel ligger nästan  
Green park / närmare Thamest. Jag nämner  
dette inte endast för det fullt du ej  
funnit någon, som alla varit i  
konjunkturerna med den gamla.

Den reise planen synes mig inte  
olämplig. Det skulle naturligtvis  
veta i Tyskland till jag fram-  
deles skall ingifva tillfredsställt  
se. Detta dock för den vidkommande.







Stockholm d. 21 Juni 1857.

Käre Broder Wilhelm!

Dina redan d. 13 d<sup>e</sup> hafva kommit oss  
i handa och de deraf, att Din vistelse i Eng-  
land lämnat sitt slut, och att vi snart  
få förvänta dig hem! Din ansökan för Adjunkts-  
platsen i Elementarskolan har också ej  
blifvit bifallen, så att Du för dess skull ej be-  
höfver dröja i utlandet.

Inom hemmet har sedan senaste tidens in-  
genting af vikt förefallit. Det vistats för när-  
varande i Kalix och Pappas är sinnad om nå-  
gra dagar resa dit. Möjligen får Paul följa  
med honom. Alm och Henrikas ärna sig också  
på någon vecka till Salarne, så att de her-  
manas systerkonens antal betydligt förme-  
kas.

Den boklär, Gustaf Hittsändt, har veder-  
börligen framkommit.

Som du vet, bad jag Broder Gustaf för  
någon tid sedan att gå hos James Leath, 5,  
St Paul's Churchyard köpa mig "a case of home-  
opathic medicine" med tillhörande bok, kostan-  
de tillsammans 12/ eller 13/. Då han sedan ej  
nämnt något derom, förmodar jag han inte  
gjort det. Om så, var god och häri gör mig  
till viljes.



Nu farväl, käre Bröder. Uppman  
något i Tyskland, så att vi få skrifa  
dit & om ike, så välkommen till hemmet.  
Ni Robert.

Mr E. W. Bergman  
35 Greenwall Street  
Portland Place  
London

W.G.  
LONDON  
JUL - 29  
59

IPSWICH  
JUL 28  
59



Käre Bröder

Jag har mottagit dina rader af 18 1/2, och de  
voro kärkomna. Roligt är allt, som låter en, om aldrig  
så litet, blicka in i människornas olika förhållanden,  
tankar, känslor och mångfaldiga uppfattningar af  
lifvets tilldragelser. Vi måste göra oss förtroende med  
modvetandet om, att hela människoslaget är en stor  
enhet. Detta modvetande gör oss antresserade af allt,  
det låter oss att gråta med dem som gråta, att glädjas  
med dem som glädjas, att lida med dem för ett stort mål,  
utan fruktan för enskildas bländande omdömen. Allt  
som härtill kan bidra bör vi sträfsamt till. Se ej  
mycket, men hör detta mera. För en tid kunde jag  
vistad några dagar i ett munkkloster och samvård  
få tillfälle att sätta mig in i påvedömetts världsskådning.  
Månde det ej vara lärorikt?

Den 23 juli. Så långt skrif jag för en vecka sedan,  
samt uppsköt fortsättandet för amnets innehåll.  
Några nya sadana har jag dock ej lyckats  
vinna, och tänker detta endast för att fylla lottet  
med Carls brev. Så jag säger inga nya tagar jag  
för afgjort, att du länge sedan hört om talat  
hur askan för en tid sedan slog ned i stora  
byggningen på Waldemarsudden utan att



afgeva någon egentlig skada; äfvenså förmodar jag  
att du från annat håll blifvit underlättad om, att  
formlig förlofning ändteligen försiggått mellan Aln  
och syster Hennika. Före vintern förmodar jag  
Hennika ej öfver komma att viskännas Byg  
manska namnet.

Min hälsa tyckes vara vida förbättrad.  
För närvarande är jag nästan dagligen på kon-  
torret, men längtar allteftersom efter annan verk i  
samfundet. Ett rykte förhåller, att Flyborg  
sannolikt bli fängpredikant, och så då fall kom-  
mer att lämna sin tillämnade föreståndare  
plats i Ahlbergiska skolan. Glad skulle jag vara  
om Gyllstedt ville tillbjuda mig den. Annu är  
Gyllstedt bortrest.

I förtid dagars tid hafva vi nästan för-  
jämman haft omkring 30 grader varmt.

Se der, att jag nu skrapat i kapp de nya  
biter jag kunnat meddelat, det heter har således  
blifvit hörd det är, ett kortorsbref. En annan  
gång kanske bättre, till dess jag väl.

Detta bröder Gustaf från  
Du värfatt till migne bröder  
Robert

Pappa hilsa.





Studenten af Norrlands Nation.

Herr C. W. af Bergman

3. Schlegelstr.

Upsala

Stockholm d. 15 Sept. 1837.

Käre Broder Wilhelm!

Dina rader af d. 12/9 gifva mig anledning  
tillskrifva dig några ord, äfko just för  
att omnämna, att din bokkappsäck re-  
dan ä förrgåen afskickades, ty den hop-  
pas jag redan framkommit, utan för  
att tala om ditt tvemod vid återtagan-  
det af studierna.

Som du väl torde veta, har jag af  
brynnelsen varit af den tanken, att du  
borde söka dig anställning vid någon  
skola och ej vidare tänka på graden.  
Denna min åsigt har sedan vid umgänge  
med dig undergått förändring i så måtto,  
att jag nu anser såsom det otvifvelaktigt  
basta, att du försett dig graden till  
mål, detta af orsak att jag hos dig, såväl  
som hos Gustaf, ~~har i minde en~~ i fun-  
nit den moget, som jag, länge frånvaran-  
de från hemmet, förväntat hos eder.



Det är således för dig om icke alls flitiga  
val af lefnadsljycke, utan om lämpligaste  
att låta satsen och den fröjande ondskan  
ten mogna. För Gustaf kommer detta med aien,  
hvadhelst han bli. Satt, ty han egen af naturen  
lugn och besinning. Dessa onötte af dig till  
kampas, hvilket säkert lättast lät sig göra  
genom ett jmnt, oföga omvettande och stillsam  
arbete, såsom läsning, helgadt genom bö  
Anförtra ditt hjertas sak åt Gud; gripe icke  
om din frälsnings angelägenhet med egenhetens  
ejas, utan vänta dig vid ett flitigt, ofta upp  
repadt, <sup>ell.</sup> om möjligt fortgående stilla hållande.  
Betrakta studierna också, icke såsom en  
lexa, hvilken skyndsamt måste inläras, utan  
såsom ett af Gud dig gifvet medel till anwän  
delse, och till sinness och affektions  
samlande och bemästrande. — Kan du någon  
gång finna <sup>en skynlig</sup> Gud i de mysterier, om hvilka  
du läser, så är det lärorikt och möjsamt, blott  
ej hjertat fäster sig vid vetenskapen, hvarför  
dock jag och Gustaf äro mer i Jacin än du.

Nu har jag uttalat allt hvad jag här  
om har att säga. Jag hoppas du ej blir  
stött på mina skyflade uttryck, eller om  
du blir det, att du snart åter försonas. Hvar  
sanning i det sagda innehållet, torde du

änna; allt det öfriga afstår jag redan.  
Gustaf torde väl ha sig bekant att den  
Bostrom, vid hvars sjukdang han vakade, förl.  
Fredags afton afled på lazarettet. Sedan du reste  
har en karl ytterligare insjuknat samt en  
af Gustafssons små flickor, som ännu på  
quallen var rask, påföljande morgon afledit  
i Kolva. Sprallet hafva således på Udden in  
sjuknat 6, dött 4.

— Jag upprepar ännu en gång. Bezagna  
studierna som ett måderedel, ett preservativ.  
Omfatta dem för äfrigt ej med någon ifuen, och  
lägg ej mer vikt på dem än de förtjena. Hållna  
på afstånd, kunna de blifva föremål för betraktelse  
och väcka intresse. — Den tacksamhet, som uppstå  
hall likaledes på afstånd; vi äro ej skyldige upplata  
dörrarne till hjertat för alla sinnssjukens fridstör  
rande affektioner.

Nilsa Gustaf.

St. tillgifne Bröder

Robert



Stockholm d. 20 Sept. 1859

Käre Bröder!

Värmed vill jag egentligen endast erkän-  
na ingången af Wilhelms bres af d. 18 d.  
samt fågöra eder med underrättelser från  
hemmet, ehuru de i sig själva äro äro af  
glädjande natur.

Det är en glädje att få tala öppet och  
blifva förstådd. Erkännandet af de egna brö-  
derns är den enda vägen till sann ömses-  
sidig vänskap och bekantskap. Detta är allt  
hvad jag för tillfället kan svara å Wilhelms  
bref.

I hemmet hafva sjukdom och Död varit en  
stadigvarande gäst allt sedan Er affärd. Men  
räknar nu att ej <sup>få</sup> mindre än 14 personer  
varit angripna af kolera på Waldemars-  
udden inom några veckor, ehuru i mer eller  
mindre grad. Bland dessa hafva 5 aflidit,  
neml. Bostrom, Brädgårdslärlingen Gustafs-  
son samt dennes treåriga dotter tillika med  
2<sup>ne</sup> kolbärare. Olsson har legat för döden,  
men är nu i tillfrisknande; Stenberg ligger  
fortfarande på Lasarettet, men är på bättnin-  
gen. Om lilla Jonsen har man godt hopp.



Carolina Bergman har upprepade gånger  
haft anfall af diarrhé, men tros vara  
färdig; äfven Lilla Mannen har fått hålla  
sig vid sängen i några dagar.

Anne och Sigrid hafva äfvenledes inget  
vit mig ors. Den förra har nu legat i  
tvänne dagar, men hoppas kunna stiga  
upp i morgon. Den sednare är visserligen  
bättre, men likväl ej alldeles fri från diar-  
rhé. För öfrigt lämnar koleran högst obe-  
tydligt gå i staden.

Den 22<sup>de</sup> afuser August från Kalix  
och torde således inträffa här om Thurs-  
day ätta dagar till.

För öfrigt ingenting nytt. Helsen Lud-  
vig Wetterdal och varen sjelfva brudbruden  
helsade af  
Robert.

P. S. Skrifven någon gång, såväl till  
oss som till föräldrarna.



Stockholm d. 23 Mars 1860

Broder Wilhelm

Ditt brev till Pappa har blifvit mig del-  
gifvit och dina hilsningsord der till mig fram-  
kalla dessa rader.

Var <sup>ditt</sup> förmodande om mig angår, så är det för mig  
orätt, likom migligen mitt om dig. Vi förstå äro  
hvarandra, emedan vi äro förstå och själva.  
Att jag ej skrifvit, hämnar sig ej af något stäm-  
mande, utan af oförmåga att skriva. Ty hvar  
om skulle jag skriva? Om det som rör mitt  
hjärta, eller om det som är mig likgiltigt? - Om  
det förre, då väl. Hvar? Genom att uppmärks-  
ammas eller kanske till och med genom  
att lära? Men om en blind leder en annan faller  
de rika båda i gropen. Och hvar uppmärksam-  
gar vi kommer, tänker jag många gånger. Gud  
bevare mig för att någonstans bli någon blif-  
va en Christen! Ty hvar om möjligt det är att bli  
en sådan får jag dag för dag allt tydligare be-  
fara. Fortgår det som nu, så signar jag under  
fortiden, och Gud måste då handgräpligen göra  
mitt intet till något, om Olsson lyckas.

Den fruktan för uppmärksamhet och takt  
åstundas jag innerligt att vinna ditt såväl som  
Gustafs andeliga broderskap, ty detta skulle för



och hos en gammal gammal  
dring möjligen. Men jag bör ej ha

De är alla utsatt för kärlek till Eva och  
känner lika litet som jag, djupet af fallet. Gichtels  
lära om äktenskapet är fullkomligt  
sann, derom eger jag ännu förvisning. Gichtel  
Carl misskänner honom, dels emedan han  
saknar egen erfarenhet, och dels emedan han  
i själva verket så godt som alldeles icke läst  
Gichtels bref. I denna fråga var Gichtel icke  
det ringaste ensidig, ehuru Adam, hvilken vi så  
gernad smaka, beskyller honom därför.

När Broder: är jag sträng emot andra, så  
vill jag åtminstone också vara sträng mot mig själv,  
ehuru det tyvärr, mindre väl lyckas än det förra.  
att Eva måtte igmund försakas, om Sappha skulle  
blifva vår brud, kan du icke betvifla, men lika  
fallet har jag ej kunnat öfvervinna.

Böner är vårt halwa lif, men det gifvas  
mångahanda böner. Och en del heter det: "bedien  
och i skolan få", och om andra: "I bedien, men i  
får intet, ty i bedien illa". När den Helige Ande kom-  
mer, skall han lära oss bedja, men dessförinnan  
har jag för min bön tagit följande till rätts-  
snöre: de som fader tillbedja, skola tillbedja i  
Anden (icke i själva och icke i kroppen, utan i andan)  
och sanningen, och att den Gud, till hvilken vi sko-  
la bedja, bor icke i himmeln och icke ens i när-  
maste rummet utan oss (hvilket skulle tillbedja

de själva i vår smär och i vårt hjerta.  
Så att Tären Guds tempel?

Nu har du fått veta minn dagliga öfningar.  
Hur skulle jag kunna påtruga den för andra, då  
jag ej ännu hjälps med sådant allvar omfattat dem,  
att jag deraf fått se någon frukt, och kunnat  
bedöma dess värde?

Min hälsa är underk dålig, dock vid bättre än i  
vintern och inger hopp om vidare förbättring.  
Anni är frisk och Signes äfventyrlig.

Din tillgifne bröder



Mr Wilhelm Bergman

Stockholm

Utsigt från Haparanda, under kryss-  
ning söder om Skärn, d. 1 Juli 1860  
i sikt af Rügen.

Käre Bröder Wilhelm !

Minns i tankar att kunna in-  
verka på dig, än af begär att ut-  
tala den sanning, om hvilken  
jag tror mig vara förvissad, och  
hvars närmare kännedom jag hi-  
erfarenhetens väg eftersträffar.  
Änskar jag ännu få säga dig  
några ord i en fråga, der ditt and-  
ligt är för tid och evighet ganska  
väsentligt beröende.

Böra vi förläsa oss något  
till följd blott af naturens drift  
och vår egen vilja, utan att fråga  
efter Guds ? Ditt svar blir öf-  
faren bekant. Men huru få  
vetas Guds vilja ? — Jag talar af  
mig själv och mitt svar egen  
saktet berott ett innebärande  
värde. — Vi måste, tankar ja  
tröfva oss själva, om vi äro  
lagens och lifets son. Det fö-  
r oss af i, de ledare för.